

# Motorschutzbügel/Engine guard + ProtectionPad

**YAMAHA MT-09 SP**  
ab Baujahr 2018  
from date of manufacture 2018

**YAMAHA MT-09**  
ab Baujahr 2017  
from date of manufacture 2017

Artikel Nr.: / Item-no.:

**5014558 00 05**

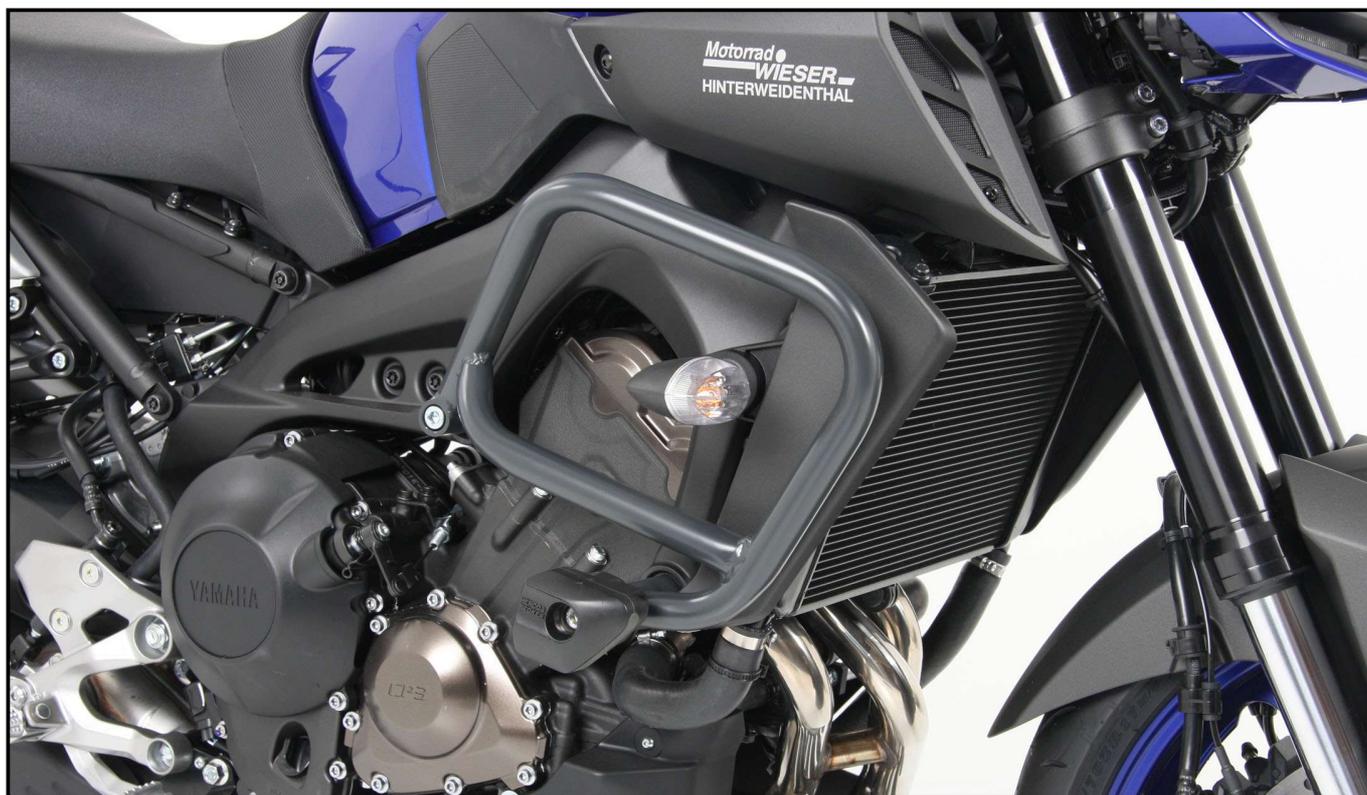
Artikel Nr.: / Item-no.:

**5014557 00 05** anthrazit/anthracite



**DE** INHALT  
**GB** CONTENTS

- |           |                  |  |
|-----------|------------------|--|
| <b>1x</b> | <b>700009559</b> | <b>Motorschutzbügel links - Engine guard left</b>                              |
| <b>1x</b> | <b>700009560</b> | <b>Motorschutzbügel rechts - Engine guard right</b>                            |
| <b>1x</b> | <b>700009561</b> | <b>Schraubensatz/Screw kit:</b>  |
|           |                  | 2x Zylinderschraube mit Innensechskant M10x1,25x90 / allen screw M10x1,25x90   |
|           |                  | 1x Zylinderschraube mit Innensechskant M10x1,25x170 / allen screw M10x1,25x170 |
|           |                  | 1x Zylinderschraube mit Innensechskant M10x1,25x150 / allen screw M10x1,25x150 |
|           |                  | 2x VA Distanz Ø38xØ13x5mm / VA spacer Ø38xØ13x5mm                              |
| <b>1x</b> | <b>507.001</b>   | <b>ProtectionPad Set schwarz/black</b>   |
|           |                  | 1x Padkopf links / Pad left  |
|           |                  | 1x Padkopf rechts / Pad right  |
|           |                  | 1x Polymerelement links / Polymer element left                                 |
|           |                  | 1x Polymerelement rechts / Polymer element right                               |
|           |                  | 1x Logo-Blende links / Cover left  |
|           |                  | 1x Logo-Blende rechts / Cover right  |
|           |                  | 2x Hülse ø11 mm / Spacer ø11 mm  |



**DE** WICHTIG  
**GB** IMPORTANT

Beachten Sie die in Ihrem Land geltenden Zulassungsbestimmungen.  
Für den Bereich der BRD gilt: Ein Eintrag in die Fahrzeugpapiere ist nicht erforderlich.

Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Zur Montage ist eine zweite Person hilfreich.

Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness!  
To mount this guard, a second person is helpful.

# Motorschutzbügel/Engine guard + ProtectionPad

**YAMAHA MT-09 SP**  
ab Baujahr 2018  
from date of manufacture 2018

**YAMAHA MT-09**  
ab Baujahr 2017  
from date of manufacture 2017

Artikel Nr.: / Item-no.:

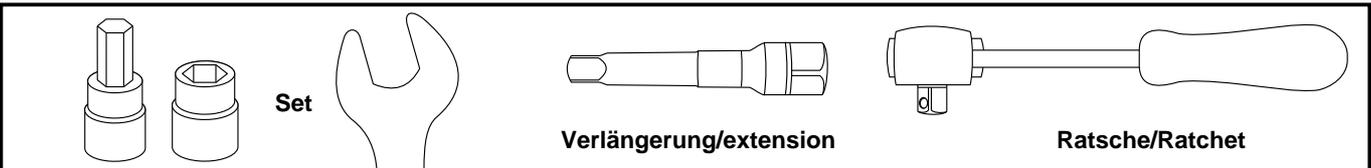
Artikel Nr.: / Item-no.:

**5014558 00 05**

**5014557 00 05** anthrazit/anthracite



**DE BENÖTIGTE WERKZEUGE**  
**GB TOOLS REQUIRED**



**!** **DE ACHTUNG**  
**GB CAUTION**

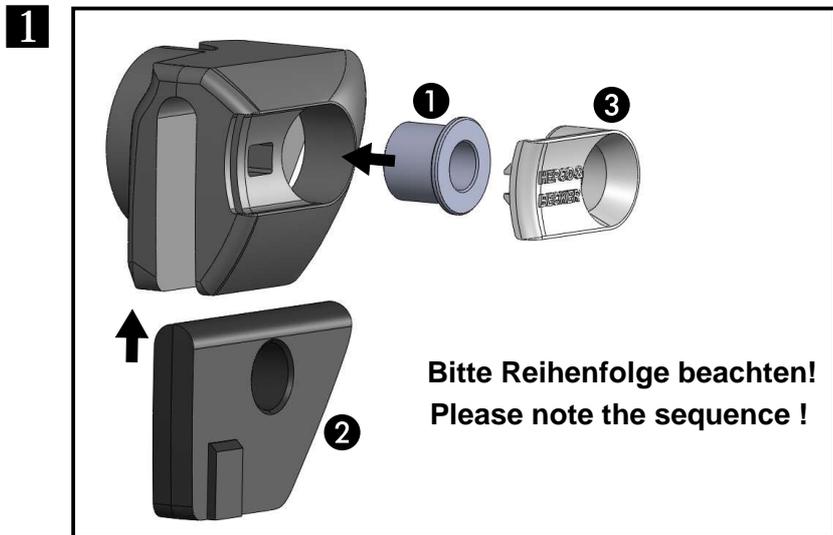
Immer nur eine Seite nach der anderen montieren.  
Ansonsten besteht die Gefahr, dass sich der Motor absenkt.  
Mount one side after the other.  
Otherwise, there is the risk that the engine block change position.

Der Protection Pad - Kopf muß vor der Befestigung am Halter zusammengebaut werden.

Zuerst die Hülse einsetzen. ①  
Anschließend das Polymerelement einschieben. ②  
Zuletzt die Logo-Blende einsetzen. ③

The Protection Pad kit must be assembled before attaching the holder.

First insert the spacer. ①  
Then push in the polymer element. ②  
At last insert the cover. ③



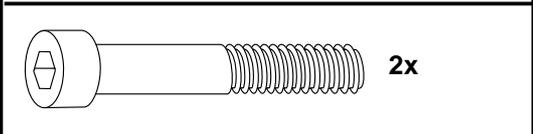
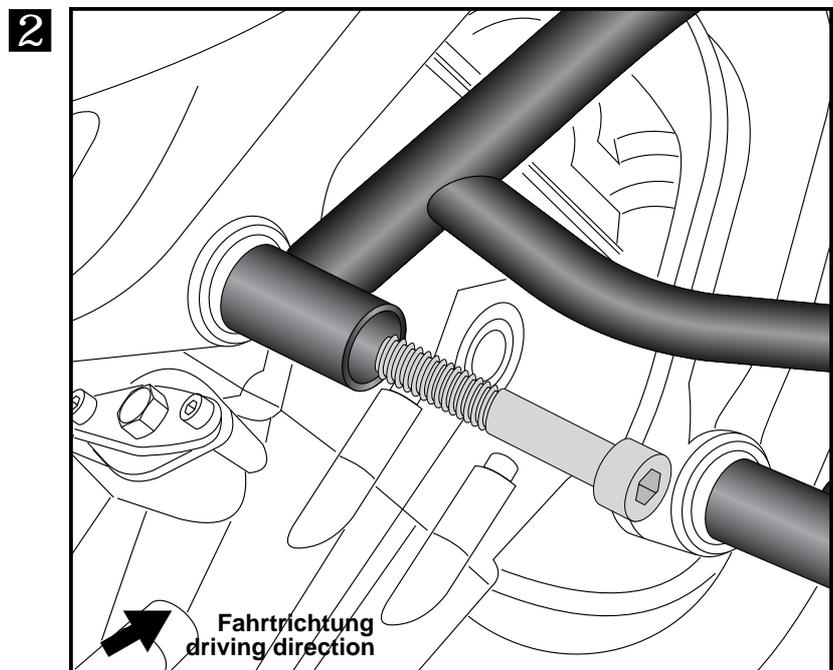
**DE MONTAGEANLEITUNG**  
**GB MOUNTING INSTRUCTIONS**

Die Originalschrauben der vorderen und oberen Motoraufhängung müssen entfernt werden.

Montage des Motorschutzbügels hinten rechts und links:  
Die Montage erfolgt an der nun freien Gewindebohrung der Motoraufhängung mit der Zylinderschraube M10x1,25x90.

The original bolts of the front and upper engine mountings must be removed.

Fastening of the engine guard rear right and left:  
At the now free thread of the engine mounting with allen screw M10x1,25x90.



# Motorschutzbügel/Engine guard + ProtectionPad

**YAMAHA MT-09 SP**  
ab Baujahr 2018  
from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.:

**5014558 00 05**

**YAMAHA MT-09**  
ab Baujahr 2017  
from date of manufacture 2017

Artikel Nr.: / Item-no.:

**5014557 00 05** anthrazit/anthracite



**DE MONTAGEANLEITUNG**  
**GB MOUNTING INSTRUCTIONS**

Montage des Motorschutzbügels  
vorne rechts und links:

Die Montage erfolgt zusammen mit dem bereits vorbereiteten Sturzpad an der nun freien Gewindebohrung der Motoraufhängung mit der Zylinderschraube M10x1,25x170 links und der M10x1,25x150 rechts.

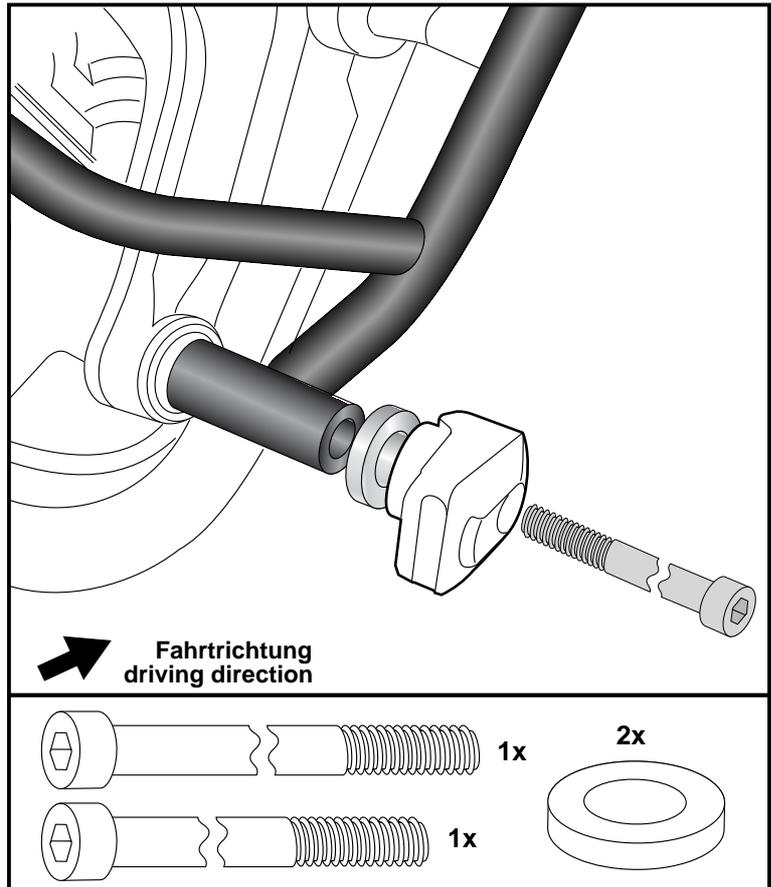
Zwischen Motorschutzbügel und Protection Pad die VA-Distanz Ø38xØ13x5mm fügen.

Fastening of the engine guard  
front right and left:

At the now free thread of the engine mounting together with the prepared protection pad with allen screw M10x1,25x170 on the left side and M10x1,25x150 on the right.

Add VA-spacer Ø38xØ13x5mm between pad and engine guard.

**3**



**DE ACHTUNG**  
**GB CAUTION**

**Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren ! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.**

**Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.**

**Als weiteres Zubehör lieferbar:/ Also available:**

C-Bow Taschenhalter/C-Bow Softbag holder  
Alurack  
Easyrack  
Minirack  
Hauptständer/Center stand  
Soziusfußrasten-Tieferlegungssatz/Passenger footrest lowering set  
Bugspoiler/Spoiler

**Weiteres Zubehör auf unsere Homepage. More accessories: see our homepage.**



**Hepco & Becker GmbH**  
**An der Steinmauer 6**  
**D-66955 Pirmasens**  
**Germany**

**Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100**  
**Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120**  
**eMail: [vertrieb@hepco-becker.de](mailto:vertrieb@hepco-becker.de)**  
**[www.hepco-becker.de](http://www.hepco-becker.de)**